

The Nail 一根钉子

For want of a nail the shoe was lost.

因为少了一根 钉子, 所以马 蹄便丢失了。



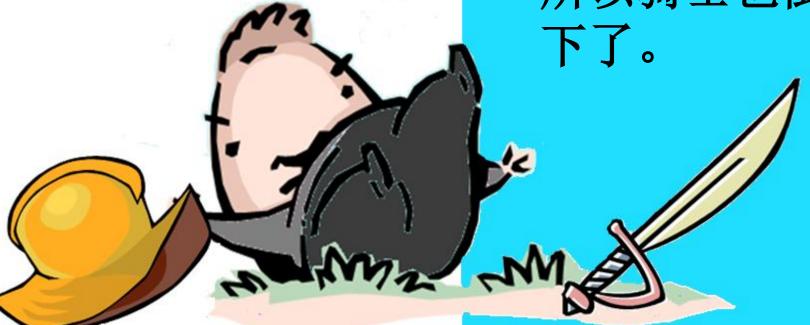
For want of a shoe the horse was lost.

因为马蹄丢失 了, 所以马便 跌倒了。



For want of a horse the rider was lost.

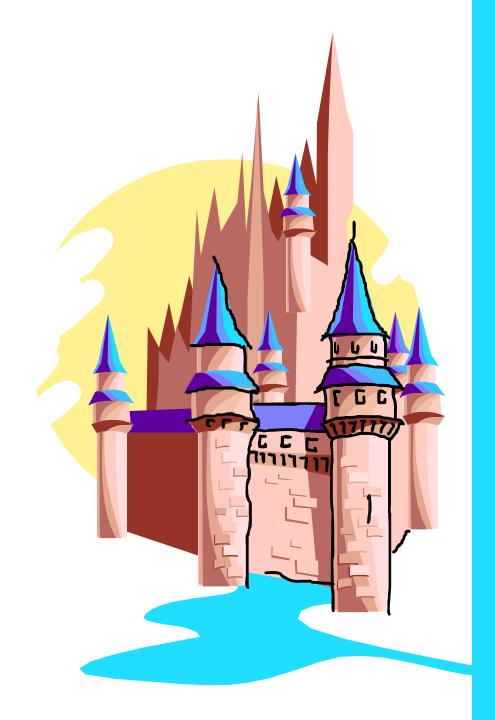
因为马跌倒了, 所以骑士也倒 下了。



For want of a rider the battle was lost.

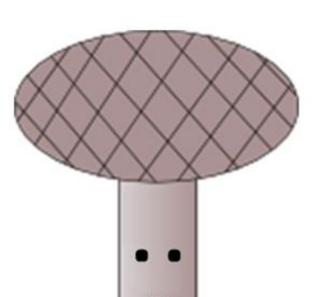
因为骑士倒下了, 所以战役打输了。





For want of a battle the kingdom was lost.

因为战役打输了, 所以王国也沦亡 了。



And all for the want of a horseshoe nail.

一那全都是因为少了一根马蹄钉子。

Moral: Little things are important.

寓意:小事就很重要!

双语孩子们的故事 - www.freekidstories.org

Art courtesy of Microsoft/public domain clipart. Text from 14th century English proverb.